

**Zeitschrift:** Vermessung, Photogrammetrie, Kulturtechnik : VPK = Mensuration, photogrammétrie, génie rural

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Vermessung und Kulturtechnik (SVVK) = Société suisse des mensurations et améliorations foncières (SSMAF)

**Band:** 92 (1994)

**Heft:** 6

**Rubrik:** Veranstaltungen = Manifestations

**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 20.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Veranstaltungen Manifestations

### Organisation der Erhaltung von Strassen und Leitungen in der Gemeinde

Zielpublikum: Bauverwalter, Ingenieure, Planer in Gemeindeverwaltungen, Gemeindewerken und Beratungsfirmen, die sich mit Strassen und Leitungsnetzen in der Gemeinde befassen.

Ziel: Durch eine gut organisierte, integrale Erhaltungsplanung im kommunalen Tiefbau sollen Synergien und Koordinationsmöglichkeiten besser genutzt, die Anforderungen des Umweltschutzes wirkungsvoller berücksichtigt und die jährlichen Aufwendungen der Gemeinde besser verstetigt werden.

Inhalt: Zielsetzungen einer effizienten Erhaltungsstrategie. Aufzeigen der heutigen Situation in vielen Gemeinden und die dadurch entstehenden Probleme. Das Vorgehen bei der Erhaltung von Strassen und Leitungen in der Gemeinde wird schrittweise erläutert. Dabei werden auch mögliche Hilfsmittel bei der Datenverwaltung auf EDV-Basis und deren Nutzung auch in kleineren und mittleren Gemeinden vorgestellt. Darstellung möglicher Organisationsformen für eine Gemeinde mittlerer Grösse. Anhand der Gemeinde Meilen wird ein konkretes Fallbeispiel für die Organisation und Koordination der Erhaltung durchgespielt.

Kursdaten:

15. Juni 1994, St. Gallen

23. Juni 1994, Bern

6. September 1994, Meilen

26. Oktober 1994, Zürich

Auskunft und Anmeldung:

IP Bau Kurskoordination, Pius Müller, Telefon 01 / 388 65 65, Fax 01 / 388 65 55.

### Géodésie et topométrie des grands projets linéaires

Conférence Internationale sur la  
Topographie, Paris, 6, 7, 8 Décembre  
1994, Londres, 9 Décembre 1994

Organisé par: Association Française de Topographie et Royal Institution of Chartered Surveyors sous le patronage de: Association Internationale de Géodésie (AIG), Special Commission on Application of Geodesy to Engineering, et Fédération Internationale des Géomètres (FIG), Commission 5 et 6.

L'AFT, à l'occasion de son 15ème anniversaire, organise son 3ème CITOP, en collaboration avec les collègues britanniques de la Royal Institution of Chartered Surveyors (RICS), pour consacrer la jonction entre les deux pays. Le thème général de la conférence portera sur la géodésie et la topomé-

trie des grands projets linéaires (voies ferroviaires ou routières, canaux, levés hydrographiques fluviaux ou maritimes, etc.), avec un accent particulier sur la réalisation du lien fixe transmanche pour ce qui concerne l'installation des infrastructures et des équipements ferroviaires souterrains.

La conférence débutera à Paris-La Défense, au CNIT, le mardi 6 décembre en conjonction avec une grande exposition professionnelle (matériel, prestations de services). Sur option à l'inscription et dans la mesure des places disponibles, les participants pourront prendre le train, jeudi 8 après-midi, en direction de Londres où nous serons accueillis par nos collègues de la RICS pour l'ouverture de la session anglaise. La conférence se poursuivra le lendemain, toute la journée. Le retour sera possible dès le vendredi soir, après clôture de ce CITOP particulier.

Renseignement: Michel Mayoud, CERN, CH-1211 Genève 23, tél.: 022 / 767 30 07, fax 022 / 767 34 56.

### Informationstag CH-LK-Erfa-Club

Am Freitag, 1. Juli 1994 von 14.00 bis 17.00 Uhr findet in Zürich eine Demonstration von «Memo Plot 6» statt. «Memoplot 6» ist ein räumliches Informationssystem im Einsatz für die Erstellung von Werkleitungskatastern für die Elektrizitätswerke.

Anmeldung: Schenkel Vermessungen AG, Lindenbachstrasse 9, CH-8006 Zürich, Telefon 01 / 361 07 00, Fax 01 / 361 56 48.

## Ausbildung Weiterbildung Formation Formation continue

### Weiterbildung im Bereich amtliche Vermessung

Der Vollzug der neuen amtlichen Vermessung (AV93) verlangt von allen Beteiligten grossen Einsatz und die Überprüfung geübter Arbeitsmethoden- und -konzepte. Diese Herausforderung wird ganz offensichtlich allseits entgegen genommen. Als Unterstützung organisieren verschiedene Berufsverbände und Organisationen hierfür Kurse, Informationstagungen und Seminare, von denen reger Gebrauch gemacht werden sollte. Damit diese Bestrebungen koordiniert werden können, ist eine Arbeitsgruppe mit Vertretern aus verschiedenen Fachverbänden (SVVK, KKVA, FVK-STV, VSVT, IBB, PL RAV) gegründet worden, deren Aufgabe es ist, den Weiterbildungsbedarf zu ermitteln, die Kurse zu koordinieren und zu publizieren.

Damit soll erreicht werden,

- dass die an Weiterbildungskursen Interessierten Kenntnis von den Kursen und Kursinhalten erhalten;
- dass die Kursanbieter untereinander in Kontakt treten können, um die Kursprogramme abzustimmen, Kursinhalte und Erfahrungen auszutauschen.

Aus diesem Grunde bitten wir die Organisatoren und Initianten von Kursen, ihre Absichten frühzeitig der Arbeitsgruppe «Weiterbildung AV» mitzuteilen. Sie hat ihren Briefkasten beim Sekretariat SVVK, Postfach, 4501 Solothurn. Wir hoffen, mit diesem Vorgehen einen kleinen Beitrag zum Gelingen der amtlichen Vermessung 93 zu leisten.

René Sonney

### Formation continue dans le domaine de la mensuration officielle

L'introduction et la mise en œuvre de la nouvelle mensuration officielle (MO 93) demande de la part de chacune des personnes concernées, de l'ingénieur à l'apprenti, un effort d'adaptation et une remise en question des façons habituelles de travailler. Chacun l'a bien compris et toutes les organisations et les groupements professionnels font régulièrement l'effort de mettre sur pied des cours, des séminaires ou des séances d'information. Il faut s'en réjouir et soutenir activement ces initiatives.

Il serait dommage cependant que le travail des uns ne profite pas aux autres. C'est pour cette raison qu'un groupe de travail a été mis sur pied, un groupe de travail dont la tâche principale est de coordonner et de diffuser les informations relatives à ces cours, séminaires et séances d'information. Aussi ce groupe de travail appelé «Weiterbildung AV» se réunit-il régulièrement afin de rassembler et de publier dans le MPG toutes les données relatives aux manifestations mises sur pied par les différentes instances professionnelles.

Cette publication vise deux buts:

- d'une part informer toutes les personnes intéressées à ces différents cours, séminaires et séances;
- d'autres part, informer les personnes désirant mettre sur pied un programme de formation continue de ce qui existe déjà, afin de leur permettre de prendre contact entre elles.

Aussi, nous prions instamment toutes les personnes et tous les responsables de ces cours, séminaires et séances de formation continue de transmettre régulièrement les informations y relatives au groupe de travail «Weiterbildung AV» et ceci par l'intermédiaire du secrétariat de la SSMAF, case postale, 4501 Soleure. Nous croyons qu'ainsi la formation continue sera en de bonnes mains et assurera à la MO 93 une mise en œuvre efficace.

René Sonney